# 「イスラエル建国史」

# 3 ハスカラ (ユダヤ人啓蒙運動) の進展 ユダヤ・中東研究家、滝川義人

ドイツに生まれたハスカラ (ユダヤ人啓蒙運動) は、オーストリア帝国を経由して1820年代にガリシア地方 (中欧東部)、そして1840年代にロシアのユダヤ人社会に波及した。

ハスカラ時代は1770年代に始まり1880年代で終わる。それがもたらした世俗教育は、 ユダヤ人が名目的にせよ法律上平等の権利を認められた社会背景もあって、職業構造に影響し、社会的進出が可能になってきた。人材輩出の時が来たのである。

# イーディッシュ語の終焉

ハスカラは、イーデッシュ語の使用に終 止符をうち、ヘブライ語を復活させ、居住 地の(ヨーロッパ)言語の使用にはずみを つけた。

一般のユダヤ人が日常語として使って いたイーデッシュ語は、「文法上の規則性 に乏しい」とか「さまざまな言語の奇妙な 混合しなどと外部から批判され、ドイツで は公文書での使用を禁じられていた。例 外はロシアである。 当初マスキリム (啓蒙 されたユダヤ人たち) はイーデッシュ語の 継続使用に反対であったが、住民の愛着 心は強く、後に世俗的イーデッシュ文化を 開花させた。そのイーデッシュ文化は、ユ ダヤ人の大量移住でアメリカへ移ってい く。1978年度のノーベル文学賞をうけた イサク・バシェビス・シンガー (1908-91) は、イーデッシュ文学の分野での受賞であ った。しかし、その言語は今や消滅の危機 にある。東ヨーロッパとロシアのユダヤ人 社会そのものが、ホロコーストと移住のた めほぼ消滅し、アメリカのユダヤ人社会で も、日常語としての使用が激減したためで ある。



一方へブライ語は、聖書やタルムードの注解、宗教法の解説に昔から使用され、戒律上の不明点に関して高名なラビの判断を求める質疑と回答(レスポンザ)は、ヘブライ語でおこなわれてきた。説話や詩歌もヘブライ語で草されていたので、この言語が死語になっていたわけではない。民族の宗教文化あるいは倫理観が一杯詰まっており、彼らはその教養をベースとしてヨーロッパ文化を咀嚼した。しかし、ヘブライ語自体の本格的出番はまだであった。

旧ポーランド王国領の



ユダヤ機関の調べによると、ハスカラが生まれて間もない1800年時点で、世界のユダヤ人口は375万。さまざまな地域に離散した状態にあったが、主な居住地域はヨーロッパで275万、中東および西アジアに30万、北アフリカ25万であった。当時アメリカへの本格的移住は始まっておらず、当地のユダヤ人口は数万。パレスチナは約7000人であった。

この275万の過半数が、ペイル (強制隔離地域) に詰めこまれていた。その地域は大まかにいえば旧ポーランド王国領で、20世紀のユダヤ人社会を動かす原動力は、ここで生まれた。

十字軍時代の前から存在するポーランドのユダヤ人社会は、比較的恵まれた環境下にあって、製造業にも進出し経済的に豊かであり、16世紀に宗教上のユダヤ教学の中心地として発展した。



ポーランドのユダヤ人

1569年、ポーランドはリトアニアと統合し、ついでウクライナを併合した。かくしてポーランドのユダヤ人社会は、16世紀後半にユダヤ人が最も多く居住する世界一の地域になった。1551年8月には、主席ラビを選ぶ権利を認められ、大幅な自治生活が送れるようになる。ポーランド、リトアニア、ウクライナを含むユダヤ人社会の四大地域会議(Va'ad Arba Artsot)が年1度ルブリンで開催され、ユダヤ議会として機能し自治上の問題を話し合った。

しかし、そのポーランドは、ユダヤ人 社会にとって天国であったわけではない。1648-9年、反乱をおこしたコサック隊 長フミエルニキは、農奴とロシア正教徒の コサックを扇動してユダヤ人を襲い、ドニ エプル川東岸流域のユダヤ人社会に壊滅 的打撃をあたえた。

さらに3度に及ぶ分割 (1772、1793、1795) でポーランドそのものが消滅し、ユダヤ人社会の大半は、ロシアにとりこまれてしまった。(ナポレオン・ボナパルトがつくったワルシャワ公国も、1815年のウィーン会議で、ロシアとプロイセンに分割され

た)。ユダヤ人にとって厳しい苦難の始ま りである。

#### ロシアのポグロムとユダヤ人流出

1791年、ロシアの女帝エカテリナ2世 は、併合地を含むロシアのユダヤ人を、 ペイル (強制隔離地) に押しこめた。地域 は旧ポーランド王国とほぼ同じで、現在の ポーランド、ラトビア、リトアニア、ウクライ ナ、ベラルーシが含まれる。帝政ロシア領 の4%を占める。



領域は時の偽政者によって恣意(しい) 的に変えられたが、ここに90%以上のユ ダヤ人が集められ、特別の許可を得た 者以外は、ペイルの外には住めなかった (1891年、モスクワから2万人、サンクト ペテルブルクから2000人をペイル内へ追 放するなど、「不法滞在者」には苛烈な処 置がとられた。檻の中に閉じこめ、その中 でユダヤ人を差別し迫害したのである)。

1881年3月13日、ロシアの皇帝アレク サンドルス2世が、革命組織「人民の意志 党」(Narodnaya Volya) に暗殺され た。反ユダヤ的空気の濃いロシアでは、こ の暗殺をユダヤ人のせいにすることは容易 であった。政府当局がユダヤ人懲罰を許可 したとのデマが流され、これが反ユダヤ暴 動に火をつけた。4月末ウクライナ南部の ヘルソン、中東部のエカテリノスラフ(ドニ エプロペトロフスク)、東部のポルタバ、チ ェルニゴフ、そしてキエフに飛び火した。 特にキエフでは、軍警が傍観するなかで 暴徒があばれまわった。当時キエフのユダ

ヤ人口は約1万4000(総人口の12%)。 そのうち762家族が全滅した。辛うじて生 き残った人々も、略奪、放火、暴行で恐怖 にかられ居所を離れた。一連のポグロム は、同化したユダヤ人特にロシアのマスキ リムにショックを与えた。普通のロシア人 になろうとしても、周囲がそれを拒否して いるのである。

## 支援組織アリアンスの活躍

支援組織アリアンスのパリ本部に一報が 届いたのは、1881年5月初旬である。この 情報は、オーストリアのユダヤ人救援組織 イスラエリティシュ・アリアンツが送ったも ので、ウクライナとの国境に近いブロド

ゥイに難民が流入しているという。 ブロドゥイに派遣されたのは、 アリアンス創立者のひとりシャル ル・ネッター (1826-82)、ストラス ブール出身の貿易商であった。 ネッターは同僚ひとりを伴 ってパリを出発した。 医療や給食などの手

配に数目もあれば 十分と考えていた が、現地に到着して 驚いた。老人、子供 を含め1万人を超え

る避難民が、行くあてもなく路頭に迷って いた。ユダヤ人家庭やシナゴーグでは収 容しきれなくなって、多くの難民が路上生

シャルル・ネッター





活を送っていた。しかも、毎日数百 人の単位でブロドゥイに押し寄せ てくる。

ブロドゥイは、ウクライナ北西 部を流れるスティル川流域に位

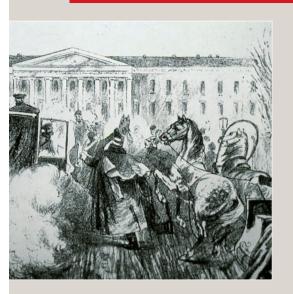
置する小都市で、ユダヤ 人は16世紀末から 居住し、地の利を 得ているうえに自 由市であったか ら交易に従事、

町と共に栄え た。当時ブロドウ

イの人口は2万強、その80%はユダヤ人で あった。列強の勢力圏が変わる度にブロド ゥイは、所属国が変わった。当初はポーラ ンド領、難民流入時はオーストリア・ハン ガリー帝国領。現在ウクライナ領である が、それまで所属国が5度も変わった。

救援活動をおこなったアリアンスは、正 式名称をアリアンス・イスラエリト・ユニ ベルセル (AIU) と称し、人道および教育 支援を目的に、20年前に創立されたばか りであったが、ロシアのユダヤ人救援はこ れで2度目である。1度目は1869年、ロシ アのユダヤ人社会がコレラと飢餓のダブ ルパンチで苦しんだ時、飢餓民のアメリカ 移住を助け、ケーニヒスベルク(カリーニ ングラード) に児童施設を設けて、孤児を 収容している。

一時しのぎの救援では、この難民問題 は解決できない。しかし、ヨーロッパに難



民を受け入れてくれる国はなく、唯一の希望はアメリカ移住であった。ネッターから報告をうけたアリアンスは、オーストリアのアリアンス、ドイツの支援協議会(後にドイツ・ユダヤ人救援会HDJ)、そしてイギリスのマンションハウス・ファンドと対策を協議して、役割分担を決めた。ブロドゥイからドイツ沿岸の港湾都市まではドイツとオーストリアの団体、ドイツからイギリスまではマンションハウス・ファンドがそれぞれ難民輸送を担当し、ブロドゥイでの生活と英米間輸送をアリアンスが受け持った。

ヨーロッパにユダヤ人啓蒙運動(ハスカラ)が始まって100年。ユダヤ人社会は、多数派社会に適応しつつ、同胞を支援する能力を身につけていた。アメリカのユダヤ人社会は、移民救援組織のヘブライ移民救援協会(HEAS)で対応した。この協会は1902年に改組され、ヘブライ移民収容支援協会(HIAS)となった。

ブロドゥイに押し寄せた難民は、この年だけで2万人に達した(夏にオーストリア当局がこの中継センターの閉鎖を命じた)。アリアンスを中心とする救援組織の手で、1882年末までに全員が海外へ移住した。南米に向かった人もいるが、大半はアメリカに渡った。しかし、東プロイセン経由でドイツへ逃れた難民は、ハンブルクやアムステルダムを目指す者もいたが、約1万人は行くあてもなく無国籍者として滞留した。1885年3月26日、ドイツ当局

はこの無国籍者1万をもと来た所へ追い 返した。

ペイルから流出してアメリカへ移住したユダヤ人は、1880年代末までに16万1000人、90年代は30万に達した。特に1891-2年の2年間で10万8000人がアメリカに殺到している。さらに1900年から19014年の間に150万が流入したので、結局第一次世界大戦の勃発までのわずか32年間で、実に200万のユダヤ人がロシア・ポーランドから流出した。人口がまさに半減したのである。

## シオニズム運動の先駆者

1868年、ネッターはアリアンスを代表して、パレスチナへ行った。目的は農学校の開設である。トルコ当局の許可を得てテルアビブの南東に600エーカーの土地を購入、1870年に開校した。ミクベ・イスラエル(イスラエルの希望、エレミア書14章8、同17章13)という校名である。農業技

術者を養成すると共に開拓地を準備し、 ユダヤ人を収容する構想であったが、資 金難でネッターは将来を悲観していた。し かし、ロスチャイルド (バロン・エドモン・ ド) が経営に参加することになり、ネッタ ーはブロドゥイの仕事が一段落すると、勇 躍パレスチナへ戻った。彼には「ロシア系 ユダヤ人移民のためのパリ委員会」議長と いう肩書がついていた。

1882年7月6日、弱冠21歳の青年イス ラエル・ベルキンド (1861-1929) に率い られた一団14名がロシアから到着した。名 前をビルグループといった。新しい社会の 建設の意気に燃えた青年たちであった。

ネッターは病に倒れ、10月3日ミクベ・イスラエルの事業なかばで死亡した。ネッターはシオニズム運動の先駆者といわれるが、もっと組織的な先駆的運動は、ポゲロムに苦しむロシア・ポーランドのユダヤ人社会から生まれた。ビルグループがそのさきががけである。

